新到

雙托仙花盒裝枝干
糖羌蜜羌各種俱備
祖國雜貨地道藥材
貴客光顧極表歡迎

接理香港滙兌
代理皇冠化學公司應驗療痔丸
醫士容月池先生方脈內寓

Jong Yuen Hing Co.
112 Pender St. E, Vancouver, B. C. Phone Sey. 4425

香港 雲埠 中原興啟

生隆棧參茸玉桂藥材

三鞭補腎丸 大盒五元 小盒貳元五

秘製經驗膏丹丸散

壯陽復腎還少丸 每盒[illegible]
龜鹿滋陰丸 每盒[illegible]
補腎壯陽酒 每樽[illegible]
蛤蚧大補藥水 每樽[illegible]
夜夢遺精鎖腎丸 每盒[illegible]
無夢滑精腦髓丸 每盒[illegible]
專治久年虛弱丸 每盒[illegible]
小腸氣痛斷根丸 每樽[illegible]
心腹痛無價金丹 每樽[illegible]
開胸心胃痛藥水 每樽[illegible]
化痰順氣止咳丸 每樽[illegible]
久咳傷症鋼鐵丸 每盒[illegible]
跌打還魂丸 每個[illegible]
跌打吊痧止痛膏 每張[illegible]
各項丸散未能備錄

蘄蛇藥酒每樽貳元五

解毒元復毒藥 每樽[illegible]
神効白濁藥水 每樽[illegible]
外射白濁止痛水 每樽[illegible]
五淋白濁止痛丸 每樽[illegible]
花柳疳疔渴毒丸 每樽[illegible]
花柳疳疔骨痛丸 每樽[illegible]
種紅月要毒步丸 每樽[illegible]
皮膚濕毒止癢水 每樽[illegible]
疏解內臟濕毒丸 每兩[illegible]
婦科合歡種子丸 每盒[illegible]
婦科壯元續嗣丸 每樽[illegible]
始創婦科坦孕丸 每盒[illegible]
刀傷止痛生肌水 每樽[illegible]
壯陽久戰還少丸 每樽[illegible]
欲知其詳函索目錄

◎新到唐山各種瓜仁菜米格外價廉

電話（詩磨）Phone Sey. 6721
Sang Lung Jan Co.
26 Pender St. W. Vancouver B. C. Can.

趙邦立統理內外全科花柳雜症寓內

◎全加洪門總辦事處啟事

敬者：催收欠洪鐘報告白費報費及招股專員陳典鎭先生：既承洪鐘報託命前來：又由全加洪門懇親會代表團委任：茲已行抵雲埠多日：本處特派出阮宗豪、馬德洽、劉孔正、林杏舉、四君：協同陳先生在雲埠催收欠款與招股：出發在卽：所望各界僑胞：對於該專員等到時：踴躍附股：如有欠該報欵項者：更懇如數賜下：不勝盼感：

中華民國廿一年十月四日

4X

本公司之4X麵包•眞材實料•含有充分的滋養質：且價格相宜：每日有生鮮麵包：按址送到：每星期送六日：請來賜顧：無任歡迎• Canadian Bakeries Ltd. 加拿大麵包有限公司啟

祖國新聞一

國貨陳列館之呈文

呈請轉呈市長　通飭壹体提倡

上海市國貨陳列館館長曹震東呈吳市長文云　呈爲呈請事　查國貨爲國家生產之原素　提倡爲救濟失業之大道　近世各國因受經濟衰落影响　莫不增高關稅　振興國貨　而爲救濟經濟之恐慌　我國數十年受關稅協定之害　帝國主義者　受經濟侵畧　致我整個國家　形成頹落之狀　近年以來　政府特設指導提倡國貨機關　熱心團体復大聲疾呼　警醒社會　以期國貨暢銷　挽此危局　唯社會競尚奢靡　人民迷信外貨　積重難返　雖經長期之提倡　而效率低微　現查本市各種出產　漸臻成熟時期　所有日常用品及中西服裝　均有精良出品　前此非外貨不敷應用者　今已逐步自製　第因民衆扭於故習　不明國貨出品眞相　各工廠商　仍有銷路不暢趨勢　職有鑒於斯　復查自九一八事變以後　民衆愛國情緒　已入緊張時期　如乘時提倡　則效率必較往昔增高　況本市居全國商業中心　中外觀瞻所繫　市民服用國貨　於發揚民族精神及救濟衰落市場　爲全國之表率　關係尤鉅　屬館負此職責　本歷來所得經驗　悉力体查　提倡國貨　應具有持久性與識別力二者　作不斷之宣傳　及互勵之精神　基上各点　僅依部令　暨市府須行實施辦法各原則　參訂簡易實施辦法如次　㈠各機關除辦公用品　儘量採用國產外　並由長官及領導人員　隨時勸導公務員　以身作則　不論中西服裝　務要全体選用國產　對家庭日用品　須指購國貨或國產代用品　對子弟婦女　常作倡用國貨之談話　以養成愛用國貨之心理與習慣　㈡責成教育局　於學期前通飭中小校所有校用添置物品　除國產未有出品及代用品外　悉應採用國貨　學生制服及內衣　尤應純用國產　並以校規檢束學生　不得購買已有國產之同樣外貨需用品　培養其勤樸與愛用國貨之心性習慣　於每學期結束前　規定本季提倡國貨標準　及宣傳方法　以爲假期中學生應有之工作　教育視察員　尤應注意上列各点　並規定爲考成標準　屬館正搜羅鑑定各種國產品類　如需採用儘可到館審擇　自當隨時予以便利　藉增提倡效率　以上所陳　擬請轉呈市府　令行各機關　切實施行　收提倡國貨指臂之效　是否有當　伏祈鑒察示遵

易培基解釋出售古物

北京訊　易培基電京　解釋出售故宮古物事　並謂决以身家性命保護古物云

活生行參茸生熟藥材膏丹丸散發行

WATSANG Co., 87 PENDER ST, EAST VANCOUVER. B. C.
Phone Sey. 5369

新到天星公司首期唱片每只壹元均有曲譜隨贈

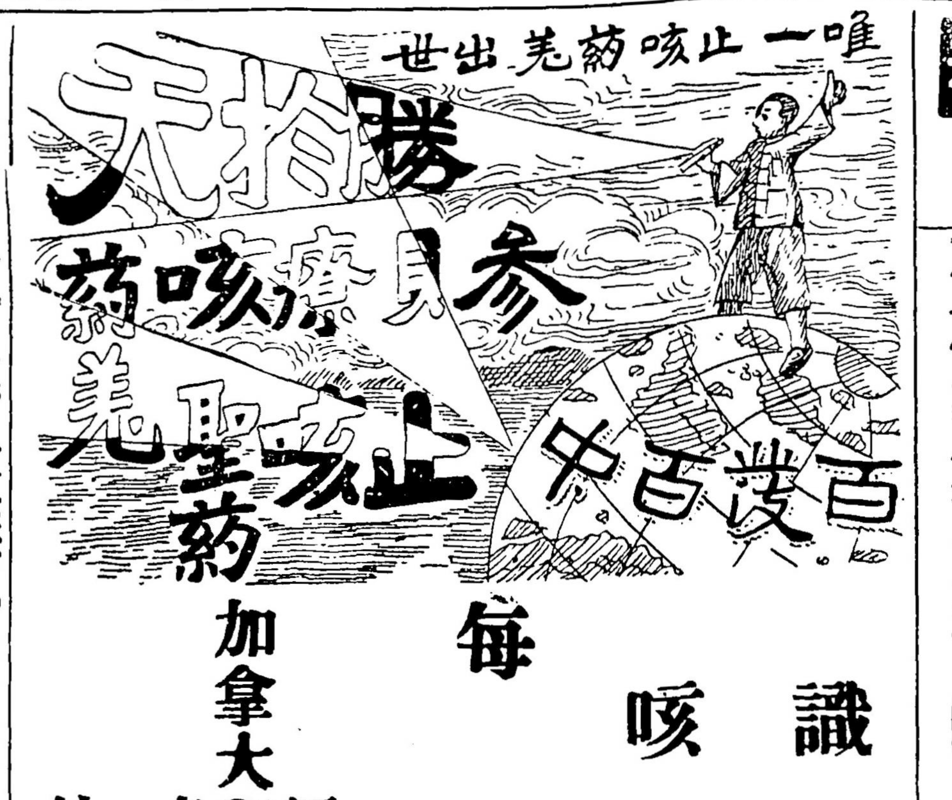
陳醒漢 衛少芳 合唱 蝴蝶大王之古塔口角相爭 貳只
馮鏡華 騷倩紅 合唱 白髮紅顏 貳只
陳醒漢 楊影霞 合唱 大快活 貳只
吳鏡斌 蘇州女 合唱 甜蜜夫妻 貳只
白秋聲 李非非 合唱 霧水公婆 貳只
衛少芳唱 快活魔星之求收覆水 壹只
馮鏡華唱 十美戀檀郎老豆之訪仔 壹只
馮鏡華唱 半夜罪人之孤寒種懺悔 壹只
文林君唱 豆泥醫生開當 壹只
蘇州女唱 七寶珠之皇姑遇險 壹只
白秋聲 衛少芳合唱 落手打三更之搶仔 壹只
劉月環

唱片出門概不退換

以上唱片每次買八只以上者包支寄費如不滿八只 貴客自理

本行辦到大帮

花旗參金耳環茵陳跌打送禮蘇糖各種香鹼特價平沽



識得勝天　咳症便安然

每盒貳毛五

加拿大經理處 廣裕隆 廣萬生 中原興 五洲藥房 活生藥行

外埠購藥寄費自理

招商優給代理權利

城多利 萬育藥房▲興利公司 代理處

爲君解決難題

現君所顧慮者精力不足子嗣維艱暨貴眷氣虛體弱暗病不育而已請速購香港天壽堂海狗鞭健腎丸貴眷則購姑嫂丸吞服包管難題立即解決英麟可獲請速試之方知言非謬也

海狗鞭健腎丸

總發行 香港德輔道中壹六八
溫哥華代理 活生行 金利源

◎云埠岡州總會館通告

敬者本總會館爲因購買樓宇並修葺工程早已完竣前經發出義捐緣部仰各埠支部暨邑僑竭力勸捐並將捐欵彙齊從速繳來至于所有捐款部其中有無捐欵者亦卽將部寄來以便結束而利進行召集會議定于西曆十月廿三號禮拜日午下一点鐘舉行喬遷與八週年紀念慶典屆時統請各埠支部暨邑僑梓駕臨助慶指示一切曷勝榮幸

多城利埠 華僑旅館
Wah Que Rooms
501 Cormorant St.
Victoria, B. C.

本館開設在域埠奕倫街門牌五百零一號卽奶麼車停斜對面本主人不惜重資大加改良特用上等床被俱各華麗房內備有冷熱水喉面盆煖氣沐浴室等且地方雅潔近在唐人街中心地點我華僑出入孔道旅客往來之要津誠旅館中不可多得之住址也僑胞光顧特別歡迎 本館電話ㄴ6816 司理人李根 李振漢 謹啟

西醫 徐如悅

Dr. Philip Y. Chu, M.D
住宅 Fair. 6647　醫館 High. 176　藥房 Sey. 7963（電話）
醫館門牌 430 Dunlevy Ave. Vancouver B C

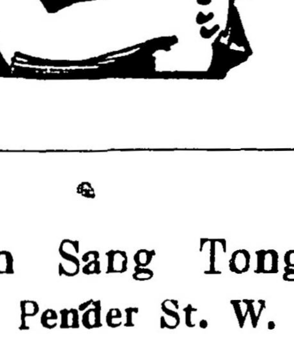
醫館現遷往丹李威街四百三十號卽羅偈對面華人協和教會新禮拜堂　統理男女老幼內外全科花柳雜症

（在館時間）朝十一點至十二點　下午二點至五點　晚間七點至九點　特別時間另議

雲高華埠 天生堂

▲自製膏丹丸散

▲壯陽憑妙藥　▲種子藉靈丹



Hen Sang Tong
25 Pender St. W.
Vancouver B. C.
Phone Sey. 3776L

▲醫生薛覺慶啓

◎壯陽續嗣丸（專醫陽痿）大盒五元 小盒二元五

買大盒贈送種子靈丹愛情花露各一樽雙料
買小盒贈送種子靈丹壹樽單料

陽痿乃絕人之嗣．斷人快樂．縱有嬌妻美妾．亦無樂趣．雖富有百萬．遺下誰承．言念及此．能不悲痛．若欲補救亡羊．請服本堂之壯陽續嗣丸．培補命門．精髓充足．堅而且大．久戰不倦．而無棄甲曳兵之虞．舉凡服過．莫不贊頌神奇．各界僑胞．如蒙惠顧．無限歡迎．

壯陽續嗣丸服法

朝午晚各服壹紙杯鹽湯送下至夜間發生効力可御數女交接不倦

種子靈丹乃欲動**求孕**雙單**料二元**

桃源洞裏．搽些靈丹．情慾勃發．樂不自禁．乘而問津．則有眞元媾合．如魚得水．雖素不孕者．亦孕矣．

愛情花露乃助陽**久戰**雙單**料**一元五毫

矛戟不銳．塗些花露．則堅硬鋒利．每用五滴搽於生殖頸部．經過壹點鐘之外．隨時試事．可以久戰．

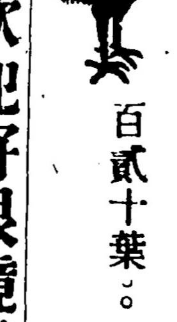
斷根白濁丸服斷根一瓶三元　**內消痔毒丸**一盒**三元**

楊梅脫癬膏每兩**一元**　**爛脚黑靈膏**每兩**一元**

丸散太多不能盡錄函到寄奉

若自捲烟仔

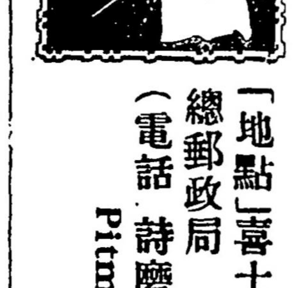
應用鐘的卡煙仔紙。無數之吸煙者已察覺此等較好之煙仔紙捲較好之煙仔。請試用鐘的卡煙仔紙。五仙壹百貳十葉。



Chantecler
CIGARETTE PAPERS

◎欲配好眼鏡者—速來

本號專配好眼鏡：務使適合君之視線：并售帮助聽官之器具：以助聾人：價錢每具由五元以上：又有上等玻璃眼發客：每個四元半：本號兼修整眼鏡．及重配爛鏡．壹切價格最爲相宜：請速光臨勿延



「地點」喜士定街西六壹五號樓上—近總郵政局
（電話 詩磨壹〇七壹）
Pitman Optical House
畢文眼鏡店啟

周耀初影　回國相半　打七毫五

周年顯手藝、耀照全世界、初憑美術做牛涯、影响親朋助力大、相引帶、館位在緬街、廣敢招待聊作禮、告知五壹八門牌、